

Zeitschrift: La Croix-Rouge suisse
Herausgeber: La Croix-Rouge suisse
Band: 65 (1956)
Heft: 1

Rubrik: Votre Croix-Rouge

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 25.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

VOTRE CROIX-ROUGE

Le médecin en chef de la Croix-Rouge

Le Conseil fédéral a nommé le lieutenant-colonel R. Käser médecin en chef de la Croix-Rouge suisse. Le colonel Käser, qui occupe ce poste ad interim depuis le 1^{er} mars 1955, gardera également une activité médicale personnelle.

LE SERVICE SANITAIRE EN TEMPS DE GUERRE Un cours d'instructeurs a eu lieu à Bâle

Sous la direction du Dr A. Sauter, directeur du Service fédéral d'hygiène, s'est tenu à Bâle, du 22 au 26 novembre, le cours fédéral pour instructeurs cantonaux du service sanitaire civil de guerre. Participaient à ce cours des médecins, des instructeurs samaritains et des fonctionnaires de la protection civile, délégués par leurs cantons respectifs. Ils furent instruits sur l'organisation et les tâches du service sanitaire de guerre à créer. Afin de souligner l'utilité de la collaboration de la Croix-Rouge suisse et de l'Alliance suisse des Samaritains, le chef du cours avait invité le Dr Käser, médecin-chef de la Croix-Rouge suisse, à parler des secours sanitaires volontaires et le Dr Haug, secrétaire général de la Croix-Rouge suisse, des Conventions de Genève; le Dr A. Hässig, directeur du Laboratoire central du service de transfusion de la Croix-Rouge suisse, fit un exposé sur ce service et Mademoiselle E. Bachmann, membre du Comité central de l'Alliance suisse des Samaritains, décrit le rôle des Samaritaines dans le service sanitaire de guerre.

APRES UNE COLLECTE DE VETEMENTS

Durant le mois de novembre, la Croix-Rouge suisse avait dû organiser une collecte en nature pour repourvoir en vêtements, lingerie et lits ses dépôts complètement vidés. Grâce à la compréhension manifestée dans tous les milieux de la population elle a reçu plus de 65 tonnes d'effets en bon état. La Croix-Rouge suisse est ainsi de nouveau en mesure d'apporter une aide rapide et efficace en cas de catastrophes et d'autres événements malheureux en Suisse. Elle tient à remercier très chaleureusement tous les donateurs.

UN JOLI GESTE

Une auto pour la Croix-Rouge suisse

A l'occasion de la vente en Suisse de la 50 000^e voiture VW, la société d'automobiles Amag, à Schinznach, a décidé d'offrir trois automobiles VW à des institutions charitables en Suisse, soit la Croix-Rouge suisse, Pro Infirmis et la Garde aérienne suisse de sauvetage. La remise des voitures aux bénéficiaires, qui les utiliseront pour leurs services, a eu lieu à Schinznach-Bad le 14 janvier. Elle a été suivie d'un déjeuner offert par l'Amag à ses hôtes au château historique des Habsbourg.

L'AIDE SUISSE A L'EUROPE EN 1956

Le comité de l'aide suisse à l'Europe a décidé d'affecter le produit de la collecte de ce printemps aux

réfugiés à Berlin, en Italie, en Autriche et en Grèce. Une partie de la collecte sera également versée aux œuvres sociales de certaines régions de la Yougoslavie, de la Grèce et de l'Italie méridionale particulièrement affectées par la guerre.

TRANSFUSION SANGUINE

Notre deuxième installation de fabrication de plasma

L'exploitation d'une deuxième installation de fabrication de plasma desséché, à Zweilütschinen, pourra commencer en février 1956. Elle nous permettra de mettre à la disposition du service sanitaire de l'armée les 100 000 unités de plasma desséché que nous sommes tenus de lui fournir. Jusqu'à présent, l'installation existante ne permettait de préparer que le plasma nécessaire aux besoins civils.

Nouveau service de recherches

Un service de recherches sur la physiologie de la coagulation du sang vient d'être créé au département de bactériologie et de sérologie. La principale activité de ce service consiste dans l'épreuve des préparations coagulantes actives mises au point par le service de fractionnement et l'étude des troubles de la coagulation sanguine chez des patients.

Le sang prélevé chez des patients peut être utilisé

Des médecins ont demandé s'il ne serait pas possible d'utiliser le sang prélevé chez des patients dans des buts thérapeutiques. Pour répondre à ce vœu, le Laboratoire central tient à disposition des bouteilles contenant de l'anticoagulant et munies d'un système de prise de sang. Le sang ainsi recueilli peut être utilisé avec profit par le service de fractionnement.

Déplacements de l'équipe mobile

Du 1^{er} septembre au 31 octobre 1955, l'équipe mobile du Laboratoire central s'est déplacée à 31 reprises et a procédé à 3583 prises de sang. D'autre part, elle a prélevé, dans les écoles de recrues de Berne, Thoune et Wangen/Aar, chez 738 soldats, du sang qui servira à la fabrication de sérums-test.

COLONNES ET DETACHEMENTS CROIX-ROUGE Les cours prévus en 1956

Le cours d'introduction pour les recrues de toutes les colonnes de la Croix-Rouge aura lieu du 18 au 30 juin à St-Luzisteig.

Des cours de cadres auront lieu aux dates suivantes: 4 - 16 juin, caserne C. F., Neuchâtel, pour sous-officiers et soldats des colonnes croix-rouge; 10 - 22 septembre, caserne C. F., Neuchâtel, pour intendantes et chefs de groupe des détachements croix-rouge.

Dix samaritaines et sept éclaireuses ayant participé au cours de cadres 1/2 ont été nommées chefs de groupes lors d'une cérémonie qui s'est déroulée le 11 novembre 1955 à la salle des chevaliers du Château de Valangin.

La colonne croix-rouge 51 (Fribourg) a accompli son exercice obligatoire du 21 au 26 novembre dans la nouvelle caserne de Fribourg.

*

En deux groupes successifs, la colonne croix-rouge 52 (Genève) a été affectée, du 21 au 25 novembre et du 28 novembre au 2 décembre, à l'Hôpital cantonal de Genève au service des soins infirmiers. Ce service compte comme exercice obligatoire pour l'année.

INFIRMIERES

Pour le centre d'hygiène social genevois

Le Comité central a décidé de remettre à la section genevoise de la Croix-Rouge suisse, pour son Centre d'hygiène sociale, qui occupe à plein temps 12 infirmières diplômées, une somme de fr. 15 000.— prélevée sur le fonds des sections.

*

A la conférence internationale

La Croix-Rouge suisse avait délégué à la récente session du Comité consultatif des infirmières à Genève, Mesdemoiselles Noemi Bourcart, directrice de son école de perfectionnement pour infirmières de Zurich, et Magdelaine Comtesse, chef de son service des infirmières.

*

Ecole de perfectionnement

Le 11 novembre a eu lieu, à Zurich, la séance du comité de l'Ecole Croix-Rouge de perfectionnement pour infirmières. Le Comité approuva les rapports des cours du semestre d'été 1955. Il prit connaissance du rapport de la directrice sur son voyage d'étude et discuta le programme de l'école pour 1956.

*

Examens de diplôme

Les examens de diplôme ont eu lieu dans les écoles suivantes:

- 7 novembre, Waldau/Berne (examens de diplôme de la Société suisse de psychiatrie pour malades nerveux et mentaux),
- 10 novembre, Elfenau/Berne, hygiène maternelle et infantile.

Mlle M. Comtesse y a représenté la commission du personnel infirmier.

*

SOINS AU FOYER

La Croix-Rouge suisse, en collaboration avec ses sections et l'Alliance suisse des Samaritains, a ces derniers mois organisé les cours élémentaires de soins au foyer suivants:

- a) 1 cours de monitrices (Baden);
- b) 75 cours ordinaires à la population, soit:

Aarau, 1 - Bâle, 6 - Berne, 8 - Bümpliz, 2 - Château-d'Œx, 1 - Dietikon, 1 - Entschwil, 1 - Fetan, 1 - Genève, 1 - Hinwil, 4 - Kempthal, 1 - Lausanne, 1 - Lutry, 1 - Oberentfelden, 2 - Schaffhouse, 1 - Schafisheim, 3 - Soleure, 3 - Speicher, 2 - St-Gall, 2 - Thayngen, 3 - Wetzikon, 2 - Wichtrach, 1 - Winterthour, 2 - Zurich, 25.

- c) 3 cours destinés à des aveugles (2 à la fabrique de savon de Langnau/Zurich et 1 à Bâle).

*

PHILATELIE CROIX-ROUGE

Liechtenstein

Pour le 10^e anniversaire de sa Croix-Rouge, la principauté du Liechtenstein a émis le 14 décembre une série de quatre timbres commémoratifs représentant les enfants princiers. Cette série, fort bien réalisée et tirée par Couvoisier à La Chaux-de-Fonds, est sans surtaxe. Les timbres ont été émis en feuilles de 20 portant une Croix-Rouge et rappelant le but de l'émission. Une oblitération « premier jour » a été utilisée le 14 décembre. Timbres et oblitération sont à ajouter à notre Petit catalogue croix-rouge de Suisse et du Liechtenstein paru l'an dernier sous les cotes suivantes:

A. — Timbre-poste évoquant la Croix-Rouge

I. — Timbres ne comportant pas de surtaxe

- | | | | |
|------|------|--------|--|
| 1955 | T. 1 | 10 Rp. | Gris-violet et rouge. Prince Johann-Adam |
| | T. 2 | 20 Rp. | Vert foncé et rouge. Prince Philippe |
| | T. 3 | 40 Rp. | Brun bistre et rouge. Prince Nicolas |
| | T. 4 | 60 Rp. | Brun rouge et rouge. Princesse Nora. |

Les feuilles de 5 × 4 timbres portent en haut l'inscription « Fürstentum Liechtenstein » en bas une croix rouge avec « 10 Jahre Rot-Kreuz ».

D. — Oblitérations

V. — Oblitérations « 1^{er} jour »

- | | | |
|------|-----|---|
| 1955 | 0.1 | 10 Jahre Liechtensteinisches Rotes Kreuz, Vaduz, 14 Dezember 1955. Cercle, 31 mm de diamètre, noir. |
|------|-----|---|

*

République fédérale allemande

Signalons qu'une des valeurs de la série de bienfaisance avec surtaxe émise le 15 novembre par la République fédérale allemande, le 40 + 10 Pf., est consacrée à l'infirmière Florence Nightingale. Les autres valeurs représentent Amalie Sieveking (7 + 3 Pf.), Ad. Kolping (10 + 5 Pf.), et le docteur S. Hahnemann (20 + 10 Pf.).



Liechtenstein. — 1955, 10^e anniversaire de la Croix-Rouge: T. 1 à 4 et oblitération 1^{er} jour 0.1

France

L'émission des deux valeurs croix-rouge de 1955 annoncée à notre dernier numéro a eu lieu. Les 2000 premiers donneurs de sang qui se sont présentés à Angers les 17 et 18 décembre ont reçu une carte numérotée représentant des blasons entourant le symbole de la transfusion et affranchie des deux timbres avec oblitération « Premier jour ». Aucune exception n'a été faite pour la délivrance de cette carte réservée uniquement aux personnes ayant donné leur sang.

CROIX-ROUGE DE LA JEUNESSE

Chez les « juniors » romands

L'activité de nos « juniors » a repris avec entrain dès la fin des vacances. On compte actuellement 402 groupes inscrits au secrétariat romand. 19 d'entre eux se sont intéressés pour l'instant aux échanges de timbres-poste, un grand nombre ont mis en train la confection d'un album scolaire destiné à un groupe de l'étranger.

*

Les petits cadeaux...

Plus de 600 « boîtes-cadeaux » (Gift-boxes) envoyées par des « juniors » nord-américains ont pu être adressées à des groupes de la Croix-Rouge de la Jeunesse des cantons romands à l'intention de petits camarades moins privilégiés. Cette distribution est en cours. Les réponses déjà reçues sont souvent touchantes, signalons celle-ci en respectant l'orthographe et la disposition:

Mes chers petits amis,

C'est un petit garçon qui vous remercie de votre envoi. Car nous sommes six enfants. Je suis l'ainé j'ai 12 ans je m'appelle Michel.

Mon second frère s'appelle Daniel il a dix ans;

Le 3^e frère s'appelle Gérald il a huit ans;

» 4^e » » Jean-Pierre il a cinq ans; il ira aussi à l'école au printemps;

» 5^e » » André il a trois ans;

» 6^e » » est encore un bébé il est tout jeune il a seulement huit mois. Il s'appelle Albert.

C'est avec joie que nous avons reçu vos petits jouets surtout mes petits frères qui ne pensent qu'à leurs petites autos. Je vous quitte en espérant que ma petite lettre vous fera plaisir comme cela a été la joie pour nous tous. Vive la Suisse, vive l'Amérique.

Michel et ses petits frères qui vous embrassent tous.

Et cette autre lettre n'est-elle pas à la fois touchante, et tragique par la misère qu'elle laisse évoquer:

...Je vous remercie beaucoup pour votre petit paquet. J'ai dix ans. Je suis chez mes grand-parents car mes parents ont encore huit enfants et moi je suis l'ainé. J'aime mieux rester chez ma grand-mère, pour moi sais ma maman, car sais elle qui m'a élevé.

*

Correspondance interscolaire

Signalons parmi les albums reçus de l'étranger à l'intention de « juniors » romands celui qui nous est arrivé tout droit de Madagascar. Avec ses timbres, ses photos, ses peintures de papillons, il enchantera sans doute le groupe qui en sera l'heureux bénéficiaire.

*

Les échanges d'albums en 1955

228 albums scolaires ont été échangés, en 1955, par les groupes de « juniors » romands et des groupes de la Croix-Rouge de la Jeunesse de divers pays étrangers:

Pays de Vaud	107	Neuchâtel	12
Genève	74	Valais	11
Jura	16	Fribourg	8

Ces échanges ont été faits avec 43 pays:

Etats-Unis	42	Pakistan	2
Japon	41	Pologne	2
Canada	21	Autriche	1
Allemagne	15	Bolivie	1
Grèce	12	Brésil	1
Norvège	8	Chine	1
Australie	8	Costa-Rica	1
Philippines	8	République Dominicaine	1
France	8	Equateur	1
Nouvelle-Zélande	6	Guatémala	1
Colombie	5	Hongrie	1
Danemark	5	Iran	1
Belgique	4	Liban	1
Chili	3	Luxembourg	1
Thaïlande	3	Mexique	1
Inde	3	Paraguay	1
Irlande	3	Pérou	1
Argentine	2	Roumanie	1
Grande-Bretagne	2	Suède	1
Haïti	2	Suisse	1
Italie	2	Venezuela	1
Pays-Bas	2		

*

Les « juniors » travaillent aussi en Suisse alémanique

Les 3^e et 4^e classes primaires de Gurzelen ont confectionné un grand nombre de corbeilles, boîtes et sacs et, après les avoir remplis de friandises, les ont remis à Noël, à des personnes solitaires, âgées ou infirmes. Un autre groupe de la Croix-Rouge de la Jeunesse, de l'école primaire de Wattenwil, a lui aussi confectionné des surprises de Noël pour les malades du sanatorium bernois de Heiligenschwendli.

*

Les « juniors » de l'école primaire de Wimmis ont été particulièrement actifs. Pendant 14 jours le maître et ses 32 élèves ont approprié un terrain couvert d'éboulis et de cailloux appartenant à un petit paysan qui, exploitant son modeste bien sans l'aide de personne, ne serait jamais arrivé à faire ce travail. Les garçons qui ont effectué cette belle œuvre d'entraide ont compris ce que signifie un travail fait en commun et même les plus faibles d'entre eux ont voulu y collaborer! Si cet exemple était suivi ailleurs, bien des petits paysans de montagne pourraient être utilement aidés.

*

Visite de dirigeants « juniors »

Trois dirigeants des Croix-Rouges de la Jeunesse de Grèce, du Japon et de Yougoslavie achevant un voyage d'études de quatre mois aux Etats-Unis et au Canada se sont arrêtés à Genève à fin novembre et ont visité diverses organisations internationales.

*

HYGIENE SCOLAIRE

Faiblesse de la vue et de l'ouïe

Le Département genevois de l'Instruction publique a demandé et obtenu des crédits pour créer un centre de dépistage des faiblesses de la vue et de l'ouïe dont peuvent souffrir des enfants des écoles. Cet organisme destiné à compléter ceux qui procèdent aux contrôles dentaires et médicaux commencera son activité cette année.

SOCIETES AUXILIAIRES

Alliance suisse des Samaritains

Dans sa séance du 9 novembre, le Comité central a décidé de porter de 3000 à 6000 francs la subvention annuelle que la Croix-Rouge suisse accorde à l'Alliance suisse des Samaritains pour lui permettre de développer ses cours de moniteurs.

Les livres...

POURQUOI, COMMENT MENAGER SON CŒUR

par le D^r Jean Fabre

Notre collaborateur, le docteur Jean Fabre, vient de faire paraître (éditions Denoël, coll. Les presses d'aujourd'hui, Paris, 1955) un petit « art de vivre » pour les cardiaques, *Pourquoi, comment ménager son cœur*, que nous sommes heureux de signaler à nos lecteurs. Nous ne saurions mieux faire que de citer le début de la préface que le docteur René-S. Mach, professeur à la faculté de médecine de l'Université de Genève, a écrite en tête de cet ouvrage: « Conseiller les cardiaques et les aider à mieux suivre leur traitement n'est pas chose facile. Pour y réussir, le docteur Jean Fabre devait

éviter deux dangers: celui d'être trop technique et d'écrire un traité de cardiologie, et celui d'être inexact en voulant trop simplifier. Grâce à ses connaissances et à son expérience de cardiologue et de clinicien, le docteur Fabre a fait une œuvre parfaitement accessible au profane, mais basée sur une expérience clinique et une documentation scientifique de premier ordre. »

Ménager son cœur est un ouvrage d'une simplicité et d'une humanité propres à reconforter tous ses lecteurs en même temps qu'il leur donnera une suite de conseils pratiques pour « organiser leur vie » que même bien des personnes en bonne santé liront avec profit. C'est l'œuvre d'un médecin, c'est aussi celle d'un homme et d'un Chrétien. Mais toute la partie pratique de ce livre, avec ses recettes et ses menus de régimes convenant aux cardiaques, n'est pas moins instructive et même reconfortante, puisqu'elle montre l'immense variété de plats et d'aliments offerte à ceux que leur santé astreint à un « régime sans sel ».

Les parrainages de la Croix-Rouge suisse

permettent d'aider des enfants suisses (parrainages-lits) ou étrangers (réfugiés, pré-tuberculeux, sinistrés, orphelins)

En versant 10 fr. par mois pendant 6 mois,
vous devenez parrain ou marraine d'un enfant

Comptes de chèques postaux

Fribourg IIa 231

Lausanne II. 8700

Sion IIc 2340

Genève I. 7845

Neuchâtel IV. 2860

Berne III. 12966

...**Pro Infirmis**, 1^{er} septembre 1955, Zurich: La cataracte, Dr U. Salzmann; L'éducation du bébé aveugle ou à vue faible, Sr L. Niffeler; Education des enfants faibles de vue, docteur A. Bicher.

...**Chronique de l'O. M. S.**, juillet 1955, Genève: La 8^e assemblée mondiale de la santé.

...**Nouvelles de l'O. M. S.**, août-septembre 1955, Genève: 17 commandos sanitaires ophtalmologiques dans le Sud-Marocain au travail pendant cinq journées.

...**Revue suisse des infirmières**, 15 septembre 1955, Soleure: Les loisirs, source d'épanouissement.



Sträuli & Cie. Winterthour

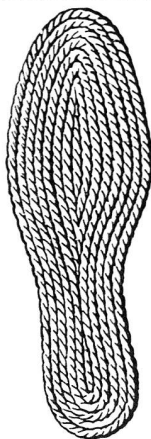


Maison fondée en 1834

**Manufacture Jurassienne
de plumes et duvets**

Charles Schoppig

DELÉMONT Route de Berne 4



Avec les

semelles de corde EDELWEISS

que vous pouvez acheter dans les Grands Magasins, magasins de chaussures et magasins de laine, vous pouvez facilement confectionner vous-mêmes des pantoufles, mules, sandales, etc. — pour toute la famille.

No. 23 à 47

Fr. 2.40 à 4.20 la paire de semelles.

Fabricant:

Edelweiss, Bulle